برنجی سنه عدد ۱٤۰

جمعه ایرتسی ۲٤ تموز ۱۸۷٦

صباح

محرری : ش. سامی

بازاردن ماعدا هرکون نشر اولنور . اداره‌خانه و مطبعه‌سی باب عالی جاده‌سنده نومرو ۲

پوسته اجرتی ویرلمامش مکتوبلر قبول اولنماز . درج اولنمیان مکتوبلر اعاده اولنماز .

نسخه‌سی ۱۰ پاره

مدیری : م. امین

سنه‌لکی اوچ مجیدیه – التی ایلغی بر بچق مجیدیه – اوچ ایلغی اوچ چاریك مجیدیه .

بر سنه‌لك پوسته اجرتی ایکی مجیدیه . کتاب اعلانلرینك سطری ۱۰ سائر اعلانلرك سطری ٦۰ پاره

نسخه‌سی ۱۰ پاره

استانبول ۱۵ رجب ۱۲۹۳

اوروپالیلرك عثمانلیلر حقنده اولان بعض مصالمیسی اعتقادلره سببیت ویرن باشلیجه ممالك محروسه‌ده بولنوب ، مملکتك و عثمانلیلرك احوال حاضره و ماضیه‌سندن بیخبر اولدقلری حالده ، مجرد واسطهٔ تعیش اولمق اوزره ، اوروپا غزته‌لرینه مخبرلك ایدن بعض سنیورلر اولدیغی کبی ، شرق خرستیان اهالیسی عثمانلیلردن صغوتان دخی طشره‌لردن پایتخت غزته‌لرینه و ممالك عثمانیه‌دن آتنه غزته‌لرینه کویا مخبرلك ایدن بعض مفسدلردر .

دقت اولنیورمی ؟ روم غزته‌لرینك طشره‌لردن آلدقلری ورقه‌لر دائما بر ترکك بر رومی قتل ایتدیکندن ، بر روم کوینه بر طاقم ترك خرسزلری کیردیکندن ، والحاصل روملره ترکلر طرفندن بر حقسزلق اولدیغندن بحث ایدیورلر . ارمنی غزته‌لرینه روملرك بویله بر تظلمندن ابدی ورقه یازلماز ؛ اونلره یازیلان ورقه‌لر دخی ارمنیلرك ، و بلغار غزته‌لرینه درج ایتدیریلان مکتوبلر بلغارلرك تظلمندن باحثدرلر . هله بر ترکك اوینه بر روم ، ارمنی یاخود بلغار خرسزی کیردیکنی بو غزته‌لرده کورمك محالدر .

بو بحثره سببیت ویرن آتنه‌ده طبع اولنان « نیولغوس » غزته‌سنك ازمیردن آلوب ، نشر ایتدیکی بر ورقه‌در . کمرکدن توتون قاچیرمق و یاخود دیکر بویله نامشروع بر یولده معیشتنی قزانمق ایچون اناطولی طرفلرینه کلن یونان سرسریلرندن بری طرفندن آتنه‌نك بورورقپاره‌سنه ، یازیلان بر طاقم هذیانك اهمیتی یوغیسه‌ده ، مذکور غزته‌یی اوقویان برقاچ یوز و بلکه برقاچ بیك کشی بو هذیانلره صحیح نظریله باقمقده معذور اولدقلرندن ، نه درجه‌ده مضرتی موجب اولدقلری درکاردر .

بو یادکار وطن محافظه‌سی اوغورنده هر کسك کمال خواهش و آرزو ایله و کیسه‌سی طرفندن طلب اولنمقسزین ویردیکی اعانهٔ حربیه‌یه جبری بر ویرکی اسمنی ویرمش ! خرستیانلردن جبراً اعانهٔ حربیه عنوانیله بر ویرکی طلب اولندیغنی ، و بناء علیه پك چوق آدملرك بو « ویرکی » یی ویرمك ایچون بورجه کرفتار اولدیغنی ادعا ایدیور ! فسبحان الله ! اعانهٔ حربیه ، اسمندن دخی آکلاشلدیغی اوزره ، هر کسك حب وطن و حمیتی سائقه‌سیله کوکلندن قوپدیغنی ویرمسندن عبارت اولوب ، کیمسه طرفندن طلب و تحصیل اولنمدیغنی بیلیور و کوریورز . واقعا ویرنلرك اسملری – باعث افتخار اولمق اوزره – غزته‌لرله اعلان اولنیورسه‌ده ، ویرمینلره برشی دنمیور . کرك ترك و کرك روم و ملل سائره‌دن اولسون عثمانلیلرك حمیتی بزجه مسلم اولدیغندن ، وطنه بر خدمت اولمق ایچون ، مؤخراً محصول سعیله اوده‌لك اوزره ، استقراض ایتمش ذواتك وجودینی انکار ایتمیز ؛ انجق بویله بر حرکت مردانه تاریخلرده یادکار قاله‌جق بر صفت جلیله اولدیغی حالده ، مذکور غزته‌یه مخبرلك ایدن سنیور بو صفتی تبجیل ایله ، بو حرکتدن ملل شرقیه‌نك متحداً وطنلرینك محافظه‌سنه چالیشدقلری ، و برلکده یاشایوب ، ترقی ایده‌بیله‌جکلری نتیجه‌سنی چیقاره‌جق یرده ، بونی سبب اشتکا اتخاذ ایتمسی ، و خصوصیله آتنه غزته‌سنك بونك غرض و فساد اولدیغنی آکلایه‌میوب‌ده ، غزته‌سنك برایکی ستوننی تسوید ایتمسی موجب تأسفدر .

صاحب ورقه ازمیرده پك چوق خرستیان و سرائیلیلرك کوکللی یازلدیغنه دائر عثمانلی و فرانسز غزته‌لرینك ویردکلری حوادثی دخی تکذیب ایتمکه قالقیشیور ! بو هذیانیله آتنه‌لیلری آلداته‌بیلیر ؛ لکن بز ازمیرده ، بوراده ، سلانیکده پك چوق روم ، ارمنی و اسرائلی ، و بوسنه و آرناؤدلقده پك چوق خرستیان وطنداشلرمزك کوکللی یازلدیغنی ، و صاحب ورقه سنیور کیم ایسه فساد امیدیله قلم اوینتمقده اولدیغی دقیقه‌ده او حمیتلی وطنداشلرك دشمنه قارشی کوکس کرمکده اولدیغنی بیلدیکمزدن و کوردیکمزدن ، بز آلدانه‌میز ؛ و عثمانلیلرك – هر هانکی مذهب و ملیته منسوب اولورسه اولسونلر – جمله‌ بر امت و بر وطنك اولادی اولوب ، ارتق حسیات تعصبیه و اغفالات خارجیه‌یه الدانمیه‌جقلرنده مطمئنز .

صاحب ورقه‌نك بو هذیانی طوغریدن طوغری‌یه روم عثمانلیلره عائد اولدیغی حالده ، بزم روم غزته‌لرینك جواب ویرمه‌مسنی مذکور « نیولغوس » غزته‌سنی کورمه‌مش اولملرندن بشقه برشیئه حمل ایده‌میز .

سیاسیات

« لاترکی » یه مخصوص تلغرافنامه‌لر :

سملین ۳ اغستوس

ریستیج ایله غروبه آوستریا و مجارستان دولتنك بلغراده‌کی قونسلوسیله اوزون اوزادی‌یه مذاکره‌دن صکره ، درت هفته‌لق متارکه اولنمسنی درمیان ایتمك اوزره ،

صرب عسکرینك مرکز اردوکاهنه عزیمت ایتدیلر . بلغراد اهالیسی بر بیوك محاربه‌نك وقوعی ساعتك یاقلاشمقده اولدیغنی کمال مأیوسیتله کورمکده‌درلر . صلح طرفدارلری کوندن کونه زیاده‌لشمکده‌در . مدیرلر بیننده اتفاق یوقدر . صربلیلرك جرنایفه اولان امنیت و اعتمادلری زائل اولمقده‌در .

نیش ۳ اغستوس

کورغوسواچك طوپه اورلسنه قرار ویرلدکه ، همان مباشرت اولنمق اوزره‌در . اهالینك چوغی قورقولرندن مذکور شهری ترك ایدوب ، قاچشلردر . صربلیلر عساکر شاهانه‌دن آلمش اولدقلری اسیرلری دخی قوبویرمشلردر .

ودین ۳ اغستوس

ازوره کیتمش اولان طونه والیسی بورادن کچه‌رك ، روسچغه عودت ایلمشدر .

—

احمد مختار پاشا حضرتلرینك نوه‌سین و حوالیسنی اشقیادن تطهیر ایتدکدن صکره ، بیله که‌یه مواصلتلری اعلان قلنمشیدی . مشار الیه حضرتلرندن ۱۶ تموز تاریخیله النان تلغرافنامه مألنه کوره ، بیله که‌یه مواصلتلرینك ایرتسی صباح ینه دشمن بیله که جوارنده‌کی تپه‌لره تجمع ایتدیکی خبر النه‌رق ، حالنی کشف ایچون ، بیله که‌دن چیقدقلرنده ، بغتةً کلیتلی دشمنه تصادف اولندیغندن ، ینه بیله که‌یه رجعت اولندیغی ، و عسکرك پیشدار مفرزه‌سی هر نصلسه زیاده‌جه ایلریلمش اولدیغندن ، دشمنك کثرتندن طولایی بالضروره بر مقدار زده‌لنوب ، بو صیره‌ده اوچ طوب ایله امرادن بر ایکی ذاتك میدان محاربه‌ده قالدیغی اکلاشلمشدر .

« جریدهٔ عسکریه »

— « نئولغوس » ك روایتنه کوره ، بوراده‌کی دول اجنبیه سفارتلرندن ایکیسنك الدقلری تلغرافنامه‌لر زایچارده جرنایفك قوماندهسی آلتنده بولنان صربلیلرله عساکر شاهانه بیننده شدتلی و خونریزانه بر محاربه اولدیغنی خبر ویرمش ؛ و بونك اوزرینه بر چوق تواترلر اولمش ایسه‌ده ، هنوز بر خبر صحیح آلنه‌مامشدر .

— استراسبورغك رسمی غزته‌سی دیور که : برلیندن یازدقلرینه کوره ، احوال شرقیه‌نك تسویه‌سی ایچون ، عمومی بر قونغره‌نك لزومی اورانك دوائر سیاسیه‌سنده کسب تحقق ایتمکده‌در . دولتلر و خصوصیله آلمانیا بویله بر عقد عمومیدن اجتناب ایدیور دیسه‌ده ، بو کون افکار دکیشدی . انجق موضع بحث عمومی اولمیوب ، الزم اولان مسئله‌لره منحصر اولمسنه دقت اولنیور . بو قونغره‌یه دول متعاهده‌دن بشقه اورته قوتده بولنان بعض دولتلر دخی داخل اوله‌جقدر . قونغره‌نك محل اجتماعی اولمق اوزره امور شرقیه‌یه طوغریدن طوغری‌یه مناسبتی هر یردن آز اولمق جهتیله ، برلین تخصیص اولنه‌جقدر .

— « فار دو بوسفور » ك روایتنه کوره ، « دایلی تلغراف » غزته‌سنك بوراده‌کی مخبری جنرال اغناتیف ایله واقع اولان ملاقاتندن آلدیغی معلومات اوزرینه ۲۱ تموز تاریخیله مذکور غزته‌یه یازیور که :

« جنرال اوچ درت هفته کچمه‌دن متارکه اوله‌جغنی ، و اغلب احتماله کوره آلتی دولتك اتفاقیله قبول اولنه‌جغنی بیان ایلدی . جنرالك فکرنجه غائلهٔ حاضره بوسنه‌نك صربیه ایله آوستریا بیننده تقسیمی (!) و هرسکك قره‌طاغه الحاقیله (!) دفع ایدیله‌بیلیر . روسیه‌یه کلنجه ، روسیه‌نك استانبوله کوزی یوقدر ؛ انجق استانبولك بیطرف اولمسنی (یعنی هیچ بر دولته مخصوص اولمامسنی) ، و استانبول بوغازلرینك جمله‌یه سربست براغلمسنی استیور . »

بو سوزلر بر مقام رسمیده بولنان بر آدمك سوزلرینه ، و بو فکر بر دیپلومات فکرینه بکزه‌مدیکندن ، اوممازکه جنرال اغناتیف کرچکدن بویله بر شی سویلمش اولسون .

— بلغراددن ۲ اغستوس تاریخیله آلنان بر تلغرافنامه روس جنراللرندن فادیفك اورایه کیتدیکنی ، و عثمانلیلرك کورغوسواچه واصل اولدقلرینی خبر ویریور .

— « استاندار » ك آلدیغی تلغرافنامه‌لره نظراً ، صربیه عسکری روس ضابطلری قوماندهسی آلتنه کیره‌جك ، و میلان غرب جهتنده‌کی عسکره قوماندا ایده‌جکمش .

— مملکتیندن یازیورلر که : بورادن هر کون روسیه‌دن صربه کیتمك اوزره کروه کروه ضابطلر کچیور . بو ضابطلرك سیما و شیوهٔ لسانلری صربلی اولدقلرینه دلالت ایتدیکی کبی ، روسیه عسکرنده بو قدر صربلی ضابط بولندیغی شمدی‌یه قدر کیمسه بیلمزدی ! حربك ابتداسندن شمدی‌یه قدر روسیه‌دن کلوب ، بکرشدن کچه‌رك ، صربیه‌یه کیدن ضابطلر یکرمی بیکه بالغ اولمشلردر .

— سلیمان پاشا حضرتلری طرفندن باینه غلاوده ضبط اولنان ابنیه‌نك برنده روسیه حربیه نظارتی طرفندن جرنایفه کوندریلان تحریراتك بری بولنه‌رق ، جرنایفك صربلیلرك عدم اطاعتندن و سلاح و مهماتلرینك نقصانندن شکایت ایتدیکی آکلاشلمشدر .

— موسقوه‌ده‌کی پانسلاویزم قومیته‌سنك بر سنه ظرفنده هرسك اشقیاسیله قره‌طاغلی و صربلیلره کوندردیکی اعانه‌لر یوز یتمش طقوز بیك اوچیوز اوتوز درت روبله‌یه بالغ اولمشدر .

— جنرال جرنایف بو دفعه ینه بلغارلره بر بیاننامه طاغیته‌رق ، سلاحلنوب یانینه کیتمکه تشویق ایدیورمش .

— « وقت » ك خبر آلدیغنه نظراً ، دربند و ویشغراد خرستیان اهالیسی صربلیلر طرفندن کندیلرینه طاغیدیلان سلاحلری حکومت سنیه‌یه تسلیم ایتمشلردر .

— بلغراددن آلنان حوادث صربلیلر بیننده نفاق و اتفاقسزلغك کوندن کونه

ارتفاعده اولدیغنی بیان ایدیورلر . مجاربه یه باشلانمازدن اول مجاربه‌نك نتایج وخیمه‌سنی کوستره‌رك، صربیه امارتنی بو تشبث مجنونانه‌دن واز کچیرمکه چالیشمش اولان بعض دور اندیشلر شمدی پیدا ایتدکلری طرفدارلرله برابر حربه قرار ویرنلر علیهنده بولنمقده ، وشمدی‌یه قدر حرب طرفداری بولنمش اولانلر دخی نادم اوله‌رق ، حیرت و تأسفه طالمشلردر .

— مجارستاندن آلنان بر خبره نظراً، پرنس میلان درینه نهری بوینده‌کی عسکرینه قوماندہ ایتمك بهانه‌سیله بلغراده عزیمت ایلمشدر .

— صربیه قوماندانلرندن عزل اولنان جنرال زاجك یرینه قائممقام چولاق آندیش تعیین اولنمشدر .

— صربیه‌نك طونه اوزرنده‌کی حدودی محافظه‌سنه مأمور اولوب ، «تیچا» نام آوستریا واپورینه قورشون آتمش اولان عسکرك قوماندانی عسکرلکدن طرد ایدلمشدر .

— احوال حاضره‌نك اهمیتی مناسبتیله اوروپا وامریقا غزته‌لری بورایه مخبرلر کوندردکلری کبی ، پترسبورغ و موسقوه غزته‌لری دخی کوندرمشلردر .

شئونات

دون سلاملق رسم عالیسی طوله باغچه‌ده والده جامع شریفنده اجرا اولنمشدر .

— ذات حضرت پادشاهی چارشنبه کونی «پرتو پیاله» واپور همایونیله لاجل التنزه بیوك اطه‌یه قدر کیتمشلردر .

— دون ذات حضرت صدر اعظمی ایله ابهتلو دولتلو مدحت پاشا ، دولتلو قپودان پاشا ، طوبخانه مشیری دولتلو رضا پاشا و سرعسکر قائممقامی دولتلو ردیف پاشا حضراتی طوبخانهٔ عامره‌یه تجمع ایده‌رك، مواقع حربیه قوماندانلریله خیلی وقت تلغرافله مخابره ایتمشلردر .

— چارشنبه کونی وکلای فخام حضراتی مجلس خاصدن صکره صدر اعظم حضرتلرینك یالیلرینه تجمع ایده‌رك ، سرعسکر پاشا و سائر قوماندانلر حضراتیله خیلی وقت تلغرافله مخابره ایتمشلردر .

— مأموریت مخصوصه ایله هرسکه کیتمش اولان سعادتلو واصف افندی اولکی کون وارنه طریقیله بورایه واصل اولمشدر .

— روسیه ایمپراطورینك اوغلی الکسینك مصرده بولندیغی صره‌ده، خدیو حضرتلری طرفندن بعض روس ضابطلرینه نیشانلر ویرلدیکی مناسبتله ، «فار - د - آلکساندری» نك روایتنه کوره ، بو دفعه روسیه ایمپراطوری دخی خدیو حضرتلرینك مخدوملرندن دولتلو حسن پاشا حضرتلرینه استانسلاس بیوك قوردونی و سائر بعض مأمورین مصریه‌یه دخی مختلف رتبه‌لردن نیشانلر کوندرمشدر .

— سابق قدس پطریقی کیریلوس ، بر مدت استراحت ایتمك اوزره ، اولکی کون هوجه بك طریقیله پترسبورغه عزیمت ایلمشدر .

— «ترای» نك قاضی کویندن الوب نشر ایتدیکی بر ورقه دیورکه : بر کشیش «آلمش اولدیغی امر اوزرینه» کچن کون قاضی کویی سوقاقلرنده طولاشه‌رق ، بر قاچ کونه قدر مسلمانلر خرستیانلرك جمله‌سنی کسه‌جکلرندن ، خلقی مال و ملکلرینی صاتوب صدقه ویرمکه تشویق ایتمکده ایکن ، روجه بیلیر بر مسلمان تصادف ایده‌رك ، بونك مقصد فسادآمیزینه واقف اولمغله ، ضابطه‌یه خبر ویره‌رك ، مرقوم مفسد درحال توقیف اولنمشدر .

— موزیقهٔ همایوندن یوزباشی آگاه بك ، سرچاوش جمال افندی ایله رایف آغا ، چاوش عزت حسین ، ضیا خورشید، حسن محمد ، اونباشی دلاور عبداه ، حسنی عبداه ، نظمی عارف ، حسن عثمان ، حمدی اشرف ، نفر حقی عزیز ، احمد اسماعیل ، حسین سلیم ، مراد احمد ، مظهر اشرف ، محمد عبداه ، مصطفی عبسی ، سلیمان حسین ، رشید رجب ، جاوید مصطفی ، صادق سعید وناظم کامل افندیلر کوکلی اوله‌رق حربه کیتمکی استدعا ایده‌رك ، اولنان مساعده اوزرینه بازار ایرتسی کونی دمیر یولی ایله نیشه عزیمت ایده‌جکلردر .

شوندن بوندن

کوچك ایشلره اهمیت ویرینك الندن بیوك ایش کلمز .

— انسانلرك الك الچاغی یومشاقلغه قارشی سرتلك، سرتلکه قارشی یومشاقلق کوسترندر .

— انسانك احباب ظن ایتدیکی آدملرك انجق یوزده بری خیر خواهی اوله‌بیلیر ؛ حالبوکه دشمن ظن ایتدیکی آدملرك نصفی خیرخواهیدر .

— غیابا سودیکك آدملرله مناسبت پیدا ایتمه ؛ حقلرنده‌کی محبتکه خلل کلیر .

— انسان ایچون عالمده شیطاندن اشر واشنع بر شخص وارایسه، اوده یوزینه قارشی دوستلق ، آرقه‌سنده دشمنلك ایدن آدمدر .

— ایکی کشی ندامتدن خلاص بوله‌ماز : بری بر آدمك دوستلغنه کوه‌نوب کندیسنه سرینی فاش ایدن ؛ دیکری — ولو قرداشیله — سندسز معامله‌یه کیریشن .

— طرفدارلق حریت فکرك دشمنی ، فکرسز آدملرك فکریدر .

— مبالغه ایله حق ابدی امتزاج ایتمز ایکی دشمندر .

— انتظام کثرته غلبه ایلر .

— عوام نره‌ده قوت کورورلرسه ، حقی اوراده ظن ایدرلر : حالبوکه حق ایله قوت پك نادر برلشیر .

— عوام خارق عاده شیلرك طمعکاریدر .

— بر امت ضعیف اولورسه ، اسیر، قوتلی اولورسه ، ظالم اولور .

— عوام عظمتی او قدر سورلر ، که

اوكا اسير اولمغى اوندن محروم اولمغه ترجيح ايدرلر .

—

محرق بر وقعه — فرانسه ايله پروسيه محاربه‌سنده بر فرانسز قاريسى اوغلنك اسير دوشوب ، آلمانيانك بر خسته خانه‌سنده بولنديغى خبرالمغله ، اوغلنه بر چوق چاماشيرلر ، اثوابلر ، يه‌جك شيلر ، الحاصل بر والده طرفندن سوكيلى اوغلنه هديه اوله‌جق نه قدر شيلر وار سه حاضرلادقدن صكره ، محاربه موقعلرندن ، دشمن عسكرلرى ايچندن كچه‌رك ، هر بر تهلكه‌يى كوزه الديره‌رق ، اوغلنك بولديغى خسته‌خانه‌نك قپوسنه واصل اولور ؛ ايچرى‌يه كيرمك ايستر ، وقتى اولمديغنى و رخصت المسى لازم كلديكنى بيان ايده‌رك مانع اولورلر . بيچاره قادين يورغون اولديغى حالده ، بر صوفه‌نك اوزرينه اوتوروب ، بيك جان ايله وقتك كلسنى بكلركن ، خسته‌خانه‌دن ايكى حمالك اوموزنده بر طابوتك چيقديغنى كورور ؛ تابوتك آرقه‌سنده كيمسه كورمديكندن ، اسير بر فرانسز اوله‌جغنى آكلايه‌رق ، تابوتك ارقه‌سندن مزارلغه قدر كيدوب ، بر دعا اوقومسنى وظيفه ايدنمش . عودتنده خسته خانه‌يه كيرمك وقتى كلمشيدى ؛ كيرمسنه رخصت ويريلير ؛ اوغلنك اسمنى صورارلر ؛ مزاره قدر تشييع ايتديكى بيچاره ايمش !

— المانيا دار الفنونلرى كتبخانه‌لرنده موجود اولان كتابلر تقريباً درت مليون ايكيوز اللى يدى بيك جلددن عبارت ايمش .

بورصه

۲۲ تموز

	پاره	غروش
اسهام عموميه صباح	١٦	١٢
اقشام	١٧	١٢
اك يوسكى	١٨	١٢
اك اشاغيسى	١٥	١٢
	سانتيم	فرانق
١٨٦٣ استقراضى		٠٦٥
١٨٦٥ «		٠٦٧
١٨٦٩ «		٠٥٩
١٨٧٣ «		٠٥٧
دوم ايلى تمور يولى	٠٠	٠٣٧
يوزده طقوزله يونان استقراضى	٠٠	٠٠٠

« سكزله «	«	٠٠٠
لوريوم	٠٠	٠٠٠
		عثمانلى ليراسى
شركت عموميه	٠٥	٨
استانبول بانقه‌سى	٣٥	٢
اعتبار عثمانى	١٦	٢
ترامواى	٠٠	١ .

آقچه فئاتى

انكليز ليراسى	٣٠	١١٠
يكرى فرانقلق	١٨	٨٨
ول ايمپريال	١٠	٩٠
فره‌ميچ	٢٠	٥١
مجيديه فرقى	٠٢	١٠٣
بشليك	٠٠	١٠٨
متاليك	٣٠	١٠٧
ليراى عثمانى (باقيرله)	٢٠	١٤٠

اعلانات

—

مرمر و پورسلين معمولاتنى اصلا فرق اولميه‌جق صورتده تعمير ايدن موسيو (پالميرى) بو دفعه آوروپادن عودت ايتمكله ايستينلرك بك اوغلنده طوغرى يولده موسيو پالاتينك موسيقه مغازه‌سنه مراجعت ايتملرى .

مكتب سلطانى ايچون طقسان ايكى سنه‌سى ايلول ابتداسندن طقسان اوچ سنه‌سى اغستوس نهايتنه قدر يومى ايكيشر يوز قيه نان عزيزك نمونه‌سى وجهله و شرائط معلومه ايله بالمناقصه نهايت تموزك يكرمى سكزنجى كونى قرار قطعيسى ويريله‌رك قونطراتوسى اجرا قلنه‌جغندن اعطايه طالب اولانلرك تاريخ مزبوردن اول مكتب مذكور اداره‌سنه مراجعت ايلملرى .

٤

چنبرلى طاشده كتابجى جليل اغانك ـ حاصلاتى عساكر شاهانه لوازماتنه اعانه اولمق اوزره ـ طبع ايتديرديكى خريطه بر چاريك مجيديه‌يه فروخت اولنمقده‌در .

قاضى كوينده‌يغورتجى اوغلى چشمه‌سنده قانيور محمد اغانك اداره‌سنده بولنان ظهورى قولى اشبو جمعه كونى چفته فيچوجيلر اويونى و انجه ساز و رقاص ايله براكده اجرا ايديله‌جكندن تشريفه رغبت بيوراز ذواتك جمله‌سنه اعلان اولنور .

كمال بك افنديك منفاسنده يازديغى آثار ادبيه‌دن (انتباه) عنوانلى كتاب كه ـ شخص مفروض ـ على بكك سركذشتنى حاكى در . برنجى جلدى بو كره نشر اولنه‌رق ١ چاريك مجيديه فى ايله هر يرده صاتلمقده‌در .

كاوه

فاجعه ٥ فصل

محررى . ش . سامى

—

بو فاجعه ايران قديم تاريخنده مشهور اولان ضحاك ماريننك مظالميله دميرجى كاوه‌نك اختلال چيقارمسنى ، و ضحاكك قتليله فريدونك تخته اجلاسنى مصوردر .

فئاتى ٨ غروشدر . هر كتاب صاتيلان محلرده بولنور .

« بسا » و « سيدى يحيى » نام فاجعه‌لر دخى بو فئاتله او محلرده صاتلمقده در .

حبيبه

ابو الضياء توفيق بكك منفاسنده يازديغى آثار ادبيه‌دن [حبيبه . ياخود . سماحت عشق] عنوانلى فاجعه ، كه ويقتور هوغو شاعر مشهورينك (آنژه‌لو) نامنده‌كى دراميك بر وقعهٔ تاريخيه‌يه و ترك عادات و اخلاقنه تطبيقاً ترجمه‌سيدر ، وقتيله مقدمه‌سنى حاوى اولان صحيفه‌لرك امحاسيله صاتلمقلغى مشروط ايكن ، بو كره [مجلس كبير معارف جانبندن] هيئت مجموعه‌سيله نشرينه مساعده بيورلديغندن اتيده‌كى يرلرده صاتلمقده‌در .

فى ١ چاريك مجيديه

مطبعه‌مز ، خيال و استقبال ، و وقت مطبعه‌لرى ، بصيرت مطبعه‌سنك آلتنده كتابجى ، باغچه قپوسنده حسن اغا ، كوپرى باشنده باراقه .

صاحب امتيازى : ا . پاپا دو پلوس